

<b>하노이 날씨</b>  <b>28°C</b> ↑ 33°C ↓ 26°C	<b>하노이 AQI*</b> <b>14</b> *Air Quality Information	0-50	좋음	한/베 환율 USD/KRW 1,304.0 +4.9 USD/VND 23,358 +23	한/베 증시 KOSPI 2,452.25 +0.75 VNI 1,231.35 +25.02
		50-100	보통		
		100-150	주의		
		150-200	나쁨		
		200-300	해로움		
		300-500	매우 위험함		

## 베트남 소식

2,3면

베트남 해외 투자 활발...전년 대비 2배 늘어  
 호치민 뚝섬공항 제3터미널 짓는다,,,군사 부지 사용 승인  
 베트남항공 2분기 2조4800억 동 손실...전년比 44% 감소  
 하노이 시내에 2025년까지 확성기 재설치

베트남 휘발유 가격 하락...리터당 2만5600동  
 돼지고기, 가금류 가격 올라...베트남 7월 CPI 상승  
 베트남, 온라인 플랫폼 개인사업자 세금 징수  
 베트남 국제선 운항 40% 재개...입국 제한 여전히 많아

## '베트남' 키워드 한국뉴스

인도 · 베트남 입국 내국인 3명 켄타우로스 감염  
 신한은행, 베트남 3개 영업점 신설  
 과기정통부, 내달 주한 베트남 유학생 50명 SW 교육  
 초밥용 베트남산 새우살에서 세균수 기준치 초과..."통관 차단"

제목을 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

## 베트남 비주얼 뉴스

**열차 지나기 2초전...철로 쓰러진 남성 구한 '영웅'**  
 동나이성에서 열차가 지나기 2초 전 철도 경비원이 철로에 쓰러진 남성을 구하는 장면이 CCTV에 담겼다. 베트남 누리꾼들은 "경비원은 수호천사", "이 사람은 행운아다", "용감하게 구해냈다" 등의 댓글을 남겼다.

썸네일을 클릭하시면 동영상뉴스를 보실 수 있는 해당링크로 이동합니다.

## 한눈에 보는 한국경제

7월 물가 6.3% ↑, 외환위기 이후 최고...두달 연속 6%대  
 고금리 여파...서울 아파트 6억원 이하 거래 비중 40% 육박  
 한·미 금리 역전 현상에도... 한은 "0.25%P씩 점진적 인상 적절"  
 '국민 평형 84m'보다 두 배 넓은 공공기관장 집무실... "억울하다"

제목을 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

## 한눈에 보는 세계경제

"펠로시, 오늘 타이완 방문"...백악관 "필요한 안전조치 할 것"  
 글로벌 패션 시총 1위 유니클로, 사상 최고 이익 전망  
 에스티로더, '틈 포드 인수'에 4조원 베풀... 韓 닥터자르트 3배  
 美, 중국내 메모리칩 기업에 장비 수출 제한 검토

제목을 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

**오늘의 명언**

거짓말은 눈덩이와 같다.  
 거짓말은 굴릴수록 점점 커져만 간다.

- 마틴 루터 -

**코참데일리 1000호 기획특집** >>>> 4면~8면

발간사 김한용 코참 회장

축사  
 박노완 주베트남 한국대사  
 장은숙 하노이 한인회장

오행시 신춘문예 · 독자메시지 · 편집실에서

## 이달의 회원사

13면



디스틸 비나 코리아



E-mit Vietnam



쿠리타 지케이 베트남



피지엘 물류

## 코참데일리 VIP




## 베트남소식

### 베트남 해외 투자 활발...전년 대비 2배 늘어



베트남 기업의 해외 투자가 활발해지고 있다. 지난 1~7월 베트남 기업의 신규 해외 프로젝트 67건이 있으며 등록 자본금 총액이 3억 1380만 달러로 전년 동기 대비 2.2배 증가한 것으로 나타났다. 베트남은 라오스에 가장 많은 투자를 했으며 투자금은 6592만 달러로 전체 해외 투자의 18.4%를 차지했다. 이어 싱가포르는 4150만 달러로 전체 투자의 11.6%를 차지하며 2위에 올랐다. 한편 기획투자부에 따르면 지난달 20일까지 베트남은 1576개의 해외 프로젝트를 진행하고 있으며 총 투자금은 215억7000만 달러를 넘는다. 베트남의 해외 투자는 광업(32.3%)에 가장 중점을 두고 있으며 농업, 임업 및 어업(15.8%) 부문에 투자도 많이 하고 있는 것으로 나타났다. (출처: thesaigontimes) **원문보기**

### 베트남 휘발유 가격 하락...리터당 2만5600동



글로벌 유가가 하락하며 1일 베트남 휘발유 가격은 지난 2월 21일 이후 최저 수준으로 떨어졌다. 베트남에서 RON 95 휘발유 리터당 가격은 현재 2만5600동(VND), RON 92 E5의 가격은 2만 4620동(VND)을 기록했다. 올해 휘발유 가격 최고점인 6월 21일 이후 21.3~22.1% 하락한 셈이다. 베트남 산업통상자원부와 재정부에 따르면 세계 휘발유 가격은 지난 10일 동안 1.22~1.54% 하락했다. 미국 연방준비제도(연준·Fed)는 기준금리를 0.75%포인트(p) 인상하며 공격적 긴축 행보를 이어갔다. 중앙은행의 긴축 조치가 경기를 둔화시켜 원유 수요를 억제한 것으로 풀이된다. (출처: vnbusiness) **원문보기**

### 호치민 뚝섬공항 제3터미널 짓는다...군사 부지 사용 승인



베트남 정부는 호치민 뚝섬 국제공항을 확장하기 위해 27.85헥타르의 군사용 부지를 확보하는 계획을 승인했다. 레 반타잉(Le Van Thanh) 국방부 차관이 서명한 결의안에 따르면, 국방부는 뚝섬 공항 제3터미널(T3) 건설을 촉진하기 위해 탄빙(Tan Binh) 지역의 토지를 양도한다. 지난달 초 팜민찐(Pham Minh Chinh) 총리는 베트남공항공사(ACV)가 3분기에 제3터미널 건설을 시작할 수 있도록 필요한 토지를 신속하게 인도할 것을 국방부에 지시했다. 2024년 9월까지 뚝섬 공항 제3터미널 완공을 목표로 한다. 10조9900억 동(VND) 규모의 터미널 공사는 베트남 공항공사가 전액 지원한다. (출처: vnexpress) **원문보기**

### 돼지고기, 가금류 가격 올라...베트남 7월 CPI 상승



베트남에서 돼지고기, 가금류 등의 가격이 오르면서 7월 소비자 물가 지수(CPI)는 6월보다 0.4%, 전년 대비 3.14% 상승한 것으로 집계됐다. 돼지고기 가격은 사료 가격 급등으로 6월보다 4.29% 올랐다. 돼지고기 가격은 현재 킬로그램당 6만5000동(VND)~7만2000동(VND) 수준이다. 같은 기간 가금류 가격은 1.92% 올랐다. 전반적으로 7월 식품군 가격은 6월보다 1.6% 상승했다. 지난 7개월 동안 베트남 CPI는 전년 대비 2.54% 상승했다. 베트남 정부는 CPI 상승률을 4% 미만으로 유지하는 것을 목표로 하고 있다. (출처: vnexpress) **원문보기**

**FUJIFILM**  
Value from Innovation

FUJIFILM Business Innovation Vietnam  
현재 **A3 복합기부문 베트남시장점유율1위**입니다

👍 직관적이고 단순한 환경

🔗 온디맨드 연결

🔒 전방위 데이터 보안

🌱 친환경 기술

📄 복합기 관리에서 해방



**Apeos C325z/C325dw**  
놀랍도록 컴팩트하고 스타일리쉬한 제품  
뛰어난 프린트 품질 및 성능



**Apeos C7070/C6570/C5570/C4570/C3570/C3070**  
분당 30매급~70매급 복합기  
"사무환경에 최적화된 균형 잡힌 복합기"



**ApeosPro C810/C750/C650**  
고속/고품질 컬러 복합기  
클라우드 연동 지원 | 모바일 프린트 | 긴 용지 지원

#### 호치민 시티 사무실

이재웅 연락처: 093-9261-5005  
이메일: jaewoong.lee.nv@fujifilm.com

양승우 연락처: 090-333-5295  
이메일: seungwoo.yang.tz@fujifilm.com

Add: 12th floor, Vincom Center,  
72 Le Thanh Ton, Ben Nghe Ward, Dist 1, HCMC

#### 하노이 사무실 & 쇼룸

안지현 연락처: 094-282-9955 📞 JihyunAn1227  
이메일: jihyun.an.wu@fujifilm.com

이은진 연락처: 094-742-8855  
이메일: eunjin.lee.yg@fujifilm.com

Add: 14th floor, VCCI Tower, 9 Dao Duy Anh,  
Phuong Mai Ward, Hanoi City

FUJI XEROX is now

**FUJIFILM**

**Hanwha Techwin**

**입주자 프라이버시와 안전 확보를 동시에**

빈틈 없는 보안은 프리미엄 아파트의 필수 조건입니다.  
섬세한 모니터링으로 더 편안하고 안전한 아파트 라이프를 누리보세요

영업 상담 : 038 2726 299  
하노이 영업 사무소 : 28층, Handico Tower 빌딩, 미딩, 하노이  
호치민 영업 사무소 : 3군, 17 바취엔타이관, Minh Long Tower 빌딩, 호치민  
영업/ 마케팅팀 E-mail : hstvsales@hanwha.com  
글로벌 생산 법인 : 박닌 웨보 공단 (Lo O-2, Nam Son, Bac Ninh)  
Service call center : 1900-0293



## 베트남소식

### 베트남항공 2분기 2조4800억 동 손실...전년비 44% 감소



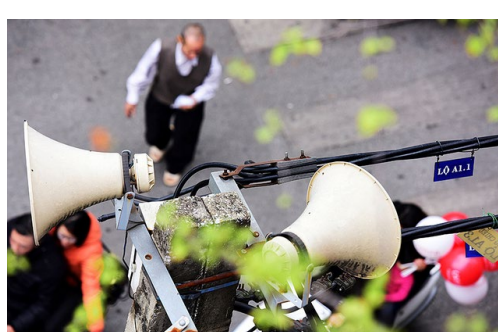
베트남 항공은 2분기 2조 4800억 동(1억 625만 달러)의 손실을 기록했다며 전년 동기 대비 44% 감소했다고 밝혔다. 2분기 매출은 목표를 35% 초과한 18조 4300억 동(VND)으로 전년 동기 대비 3배 증가했다. 2020년 이후 분기 매출이 최고치를 기록했다. 다만 항공유 가격이 오르면서 이익에 영향을 받고 있다. 6월 말 기준 JetA1 연료는 배럴당 160달러를 넘어서며 작년 가격의 두 배로 올랐다. 팬데믹 이전 베트남의 주요 관광객 대상이었던 동북아 국가의 해외 여행 수요 또한 완벽하게 회복되지 않고 있다. 한편 베트남항공의 올해 누적 손실은 28조 9000억동으로 늘었다. 베트남항공 관계자는 "여름 성수기가 8월 말까지 지속되고 다른 국가의 입국제한이 완화되면 수익을 높일 수 있을 것으로 기대한다"고 말했다. (출처: vnexpress) **원문보기**

### 베트남, 온라인 플랫폼 개인사업자 세금 징수



페이스북, 구글, 유튜브 등의 온라인 플랫폼을 통해 판매를 해온 개인사업자들에게 세금이 징수됐다. 호치민시 세무국은 지난달 29일 열린 포럼에서 유튜브와 틱톡 등을 통해 수익을 올린 두 명의 개인사업자들에게 각각 80억 동(VND) 이상의 세금을 징수했다며 이같이 밝혔다. 지난 2018년에는 구글에서 410억 동을 번 남성에게 40억 동(VND)의 세금이 징수됐다. 지난 2017년에는 한 여성이 2013년~2016년 라이브 방송으로 4990억 동(VND) 이상의 화장품을 판매한 사실이 드러나 세금으로 90억 동(VND)을 내야 했다. 하노이 세무국은 구글과 페이스북과 같은 외국 기업에서 소득이 있는 1194명을 찾아내 지난해 1293억 동, 2020년 1340억 동을 징수했다고 밝혔다. 한편 베트남 국세청에 따르면 베트남에는 전자상거래 플랫폼을 운영하는 회사는 139개로 하루 평균 350만 명 이상이 방문하고 있는 것으로 드러났다. (출처: vnexpress) **원문보기**

### 하노이 시내에 2025년까지 확성기 재설치



베트남 하노이 시내 곳곳에 국가 정보 방송을 위한 확성기가 2025년까지 설치된다. 앞서 시당국은 확성기 방송이 시끄럽다는 이유로 철거한 바 있다. 이번 결정은 지난 2년 동안 확성기를 효율적으로 사용하여 코로나19와 관련된 정보를 전파한 데 따른 것이다. 하노이시는 지난 1960~1970년대 베트남전쟁 중 미국의 공습 경고를 전달하기 위해 확성기를 설치했다. 2017년 8월 공공 정보 방송을 인터넷을 통해 전달하면서 호안끼엠, 바딘, 동다, 하이바쯔 지역에서 확성기를 철거한 바 있다. (출처: vnexpress) **원문보기**

### 베트남 국제선 운항 40% 재개...입국 제한 여전히 많아



베트남 민간항공청은 많은 국가들이 입국 제한을 지속적으로 하고 있기 때문에 베트남 항공사들은 국제선 운항을 40%만 재개했다고 밝혔다. 베트남 관광을 가장 많이 오는 국가는 중국과 한국이지만 코로나 19 관련 입국 제한을 하고 있기 때문에 항공편 운항이 제한적이다. 원숭이 두창 감염이 전세계적으로 증가하면서 많은 국가들이 입국 제한과 검역 강화를 할 수 있어 국제선 정상 운항 재개가 불투명한 상황이다. 베트남 민간항공청은 "올해 말까지 국제선 운항의 완전한 재개를 목표로 한다"고 밝혔다. 한편 항공 관계자들은 올해 국제선 승객 수가 1000만 명에 달할 것으로 예상하며 이는 팬데믹 이전 수준의 약 24% 수준이다. (출처: vnexpress) **원문보기**

## 2022년 하반기 하노이 취업박람회

**일시** 9/14(수), 09:00 ~ 17:00

**장소** Novotel Hanoi Thai Ha, 1층 Thai Ha ballroom 2 (주소: so 2 Thai Ha, Dong Da, Hanoi)

**내용** 사전 이력서 제출 구직자들의 면접 및 워크인 면접 (업체별 워크인 면접 가능여부 상이)

**주요일정** \*일정 변동 가능

- ☑ 구인처 선착순 모집 ————— 7/18(월) ~ 8/16(화)
- ☑ 구직자 이력서 접수 ————— 8/17(수) ~ 8/31(수)
- ☑ 서류심사 및 면접 스케줄 편성 — 9/1(목) ~ 9/6(화)
- ☑ 면접 대상자 발표 ————— 9/7(수)
- ☑ 행사당일 면접 ————— 9/14(수)

**구인처 접수방법**

하노이 K-Move센터 연락 후, 구인 정보 제출

신청기간: 7/18(월) ~ 8/16(화)

**구직자 지원방법**

월드잡플러스(www.worldjob.or.kr)사이트 회원가입  
→ 메인 화면의 구인/구직 중 '구직' 클릭 →  
해외일자리 검색란에 '하노이 하반기 취업박람회' 검색

이력서 접수 기간: 8/17(수) ~ 8/31(수)

\*베트남 해외취업카페에서도 확인가능 (cafe.naver.com/kotrahochiminh)

**[문의처] KOTRA 하노이무역관 K-Move센터**

☎ **전화** +84-24-3946-0511 (Ext. 631)  
+84-90-455-9251

✉ **이메일** kwon1@kotra.or.kr / koykotra@gmail.com

주베트남대한민국대사관  
Embassy of the Republic of Korea in Hanoi

고용노동부  
Ministry of Employment and Labor

kotra  
대한무역투자진흥공사

HRDK  
한국산업연력공단  
Korea Human Resource Development Center

## DATA ENERGY

### LPG 공급 시설 시공 및 가스 공급 전문 기업입니다

**Storage** ↑

**Transportation**

**Customer site**

**After services** ↓

**\*시공**

- 가스 공급 시설 디자인, 시공 및 인허가 (대용량 탱크시설)

**\*가스 공급**

- 대용량 공급 (산업용, 기업용 보일러)
- 저희 **DATA ENERGY** 는 **안전**을 최우선시 하는 동시에 **최적의 가격**으로 모시겠습니다.

**HOTLINE**

한 국 인 : 0983 213 099  
베트남 인 : 0909 994 710

**ADDRESS:**

- Head office: No.20 Vu Tong Phan, An Phu ward, Thu Duc city, HCMC.
- Representative office: Detech Tower 2, #107 Nguyen Phong Sac, Dich Vong Hau ward, Cau Giay district, Hanoi.
- Website: https://data-energy.com.vn/

CONSULTING – DESIGNING  
– INSTALLING – SUPPLYING LPG/CNG/LNG

**DATA ENERGY CO.,LTD**



기획특집



# 코참데일리 1000호 발간사



기업인 여러분이 계셨기에  
코참데일리 창간뿐 아니라  
통권 1000호 발행까지  
가능할 수 있었다고 생각합니다.  
진심으로 감사의 말씀을 드립니다.

**김한용 코참 회장**

안녕하십니까. 코참 회장 김한용입니다.

코참데일리1000호 특집호를 통해 여러분께 인사드리게 되어 무척 반갑습니다.

기업인 여러분들께 베트남 뉴스 및 코참 회원사 소식을 전달하기 위한 취지로 지난 2017년부터 발행한 코참데일리가 어느덧 제1000호 발행을 맞았습니다.

올해 한국과 베트남 수교 30주년 되는 해인데, 코참데일리 통권 1000호 발행까지 맞았으니 이번 특집호의 의미가 더욱 특별하다고 할 수 있겠습니다.

코참데일리는 베트남·한국 뉴스를 비롯해 베트남 생활에 필요한 칼럼, 대사관 소식, 한인회 소식 등을 전달하며 기업인 및 교민사회 정보 제공에 기여해 왔습니다.

앞으로도 코참데일리는 기업인 여러분께 보다 유익한 정보를 제공하는 베트남 최고의 매체로서 자리매김할 것을 기대하고 있습니다.

지면을 빌려 베트남 전역에서 기업가적 도전정신으로 열심히 비즈니스 활동을 전개하며 대한민국의 위상을 드높이고 계시는 우리 기업인들의 노고에 경의를 표합니다.

베트남 시장 개척 일선에서 땀 흘리며 열심이신 기업인 분들이야말로 양국관계 발전의 가장 중요한 근간이자 향후 더 높은 발전을 가능하게 할 주요한 원동력이라고 생각하고 있습니다.

기업인 여러분이 계셨기에 코참데일리 창간뿐 아니라 통권 1000호 발행까지 가능할 수 있었다고 생각합니다. 진심으로 감사의 말씀을 드립니다.

코참데일리 2000호, 3000호 발행까지 기업인 여러분께 반드시 필요한 정보를 제공하는 매체로 거듭날 수 있도록 하겠습니다.

감사합니다.





기획특집



# 코참데일리 1000호 축하



코참데일리 통권 1000호 발행을  
진심으로 축하드리며,  
기업인 및 교민들에게 신뢰 받는 매체로  
꾸준히 성장하길 기원합니다.

**박노완 주베트남 한국대사**

베트남 진출 한국 기업인들에게 유용한 소식을 전하고 있는 코참데일리 1000호 발행을 진심으로 축하드립니다. 코참데일리는 지난 2017년 창간 이후 베트남 뉴스를 비롯해 대사관 소식 등 베트남 생활에 필요한 유용한 정보들을 제공하여 베트남 진출 기업인들의 소통 및 발전을 위해 앞장서오고 있습니다.

특히 한국과 베트남의 협력을 위한 여론을 형성하는 데 큰 역할을 했습니다. 지난 30년간 베트남과 한국 관계는 비약적인 발전을 거듭해 왔습니다. 한국과 베트남 수교 30주년을 맞는 올해는 양국이 기존의 교역, 투자, 개발 협력 등 전통 분야에서 더하여 경제안보, 보건 등 새로운 분야에서도 긴밀한 협력을 강화해 나가는 한 해가 될 것입니다.

이처럼 중요한 시기에 한국 기업과 교민들의 발전에 필요한 정보를 제공하며, 네트워크를 구축 하는데 있어서 코참데일리의 역할이 매우 중요하다고 생각합니다. 코참데일리에 다루고 있는 베트남 및 한국 뉴스, 인터뷰, 칼럼 등으로 구성된 콘텐츠들은 베트남에서의 기업 활동과 일상생활에 없어서는 안 될 중요한 내용들이었다고 생각합니다. 코참데일리 편집국 여러분의 열정에 감사의 박수를 보냅니다.

다시 한 번 코참데일리 통권 1000호 발행을 진심으로 축하드리며, 기업인 및 교민들에게 신뢰 받는 매체로 꾸준히 성장하길 기원합니다.

감사합니다.



## 코참데일리, 통권 제 1000호를 축하합니다

한인사회 공익 위한 '일간 정론지' 로 거듭나길  
코참, 정보의 창 열며 공익의 존재감 크게 확대

**장은숙 하노이 한인회장**

코참데일리 통권 제1000호 발행을 진심으로 축하합니다. 코참은 교민사의 역사와 함께 하며 베트남 진출 한국 기업의 애로사항 해결에 힘써왔습니다. 2017년에는 코참데일리를 창간하며, 정보화 시대에 부합하는 소통의 장을 열며 공익의 존재감을 더욱 확장해 나가게 되었습니다. 실시간으로 급변하는 세태와 미디어의 홍수 속에서 매일 신선한 뉴스를 전하는 코참데일리는 기업들의 현지 정보는 물론 일반 독자층도 널리 확보하며 베트남의 중요한 정보의 창으로 거듭나고 있습니다.

이 같은 성과는 해외라는 척박한 환경 속에서도 김한용 코참회장님의 리더십과 취재의 현장에서 수고하신 사무국, 편집국 직원들의 노고가 빚어낸 값진 결과물이라고 생각합니다. 한베 수교 30주년을 맞아 발행되는 코참데일리 1000호는 더욱 의미가 있으며, 이를 기점으로 베트남을 대표하는 일간 정론지로 거듭나길 기대합니다.

주지하듯 언론은 정보의 파수꾼으로써 독자들의 알 권리는 물론 급변하는 세태에 따른 시사 정보 및 사회 문화적 가치들을 담아낼 수 있어야 한다고 생각합니다. 더구나 국외라는 현실을 감안할 때 현지생활의 꼭 필요한 정보들은 어두운 풍파 속의 등대와 같은 역할이라 할 수 있습니다.

코참데일리가 앞으로도 현지정보를 수반한 명쾌한 논조와 해박한 비판으로 중견언론으로 거듭나길 바라며, 교민사회의 화합을 아우르는 소통과 상생의 역할을 다하는 공익지가 되길 바랍니다. 끝으로 창간 1000호를 거듭 축하하며 한인사회의 애정과 관심 속에서 신선한 저널리즘으로 성장해 나가길 기원합니다. 감사합니다.

2022. 08.02. 회장 장은숙 드림







기획특집

# 코참데일리 오행시 신춘문에 당선작

코참데일리 1000호 특집기획 오행시 신춘문에 당선작을 소개합니다.  
장원에는 오르지 못했지만 우수작으로 아쉽게 선정된 분들의 오행시도 함께 게재합니다.  
재치있는 오행시를 남겨주신 모든 분들께 감사의 말씀을 드립니다.

## 장원

코 : 참 지금 장난합니까?  
 참 : 나 어이가 없네  
 데 : 일리신문도 잘 만들고  
 일 : 도 똑부러지게 잘하고  
 리 : 쟈 코참 없이 어떻게 일하라는 겁니까?

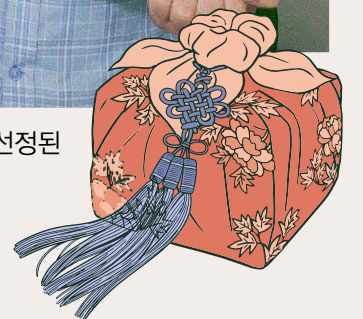
-나병\*님-

코 : 코 끝에 맺힌 그대 땀방울  
 참 : 참 진실되고 귀한 흔적이네  
 데 : 데일 듯 더운 이국 베트남 땅에서  
 일 : 일 마다 이룬 성취가 너무 값져  
 리 : 리본으로 장식해 빛나게 해드리리다

-정용\*님-



지난 6월 10일 코참데일리 오행시 신춘문에 장원으로 선정된 2분께 호치민 서머셋 펠리츠 숙박권이 증정되었습니다



## 우수작

코 : 코참이라고 들어 봤니?  
 참 : 참내...이양반아  
 데 : 대한민국을 대표하는  
 일 : 일꾼 모르나?  
 리 : 니배고 다안다.

- 박용\*님 -

코: 참에 들어올텐가 자네,  
 참: 신하고 신박한 아이디어가 풍풍 솟아날걸세  
 데: 스크 앞에만 앉아 있음 뭐하나 매일  
 일: 상이 지루한가, 드루와~ 드루오라고~  
 리: 등에 맞춰 등칫 등칫, 시대의 흐름을 타라고~  
 읽기만 해도 리더가 된다네 코.참.데.일.리

- 김현\*님 -

코 : 코시국에도  
 참 : 참 일을 잘하더니만,  
 데 : 대저  
 일 : 일신 우일신하니  
 리 : 리천호 발행 때는 또 월 보여줄라나?

- 박필\*님 -

코 : 참데일리가 무엇인지 궁금하다고?  
 참 : 지마요  
 데 : (되)게 알찬 베트남의 소식을 한눈에 볼 수 있어요  
 일 : 단 정기구독해보세요 그렇게 되면  
 리 : 제부터 너도? 코참인 🤓

- 조삼\*님 -

코 : 참은  
 참 : 유익한 경제단체입니다  
 데 : 일리뉴스를 작성하고 배포하는 것은  
 일 : 상의 시작을 알리고 유익한 정보를 제공하기 위한  
 리 : 얼리티 프로그램입니다. 많은 구독에 감사 드립니다

- 코참 김재홍 수석부회장 -



### 기획특집



# 독자 응원메시지



베트남에 2017년 처음 와 첫 걸음마 할 때부터 필요한 기초정보를 코참 통해서 배웠는데 어느덧 다양한 유형의 콘텐츠와 칼럼 등이 생겨 매우 반갑고 베트남에서 새로운 시작을 하시는 분들의 좋은 길잡이 역할이 되어 줄 거라 믿습니다. 지금의 1000호가 1000만호가 될 때까지 이 자리를 지켜주십시오. 파이팅입니다.

- 윤기\* 님 -

코참데일리 1000호 항상 잘 보고 도움을 많이 받고있습니다. 앞으로도 계속 좋은 정보 부탁드립니다, 코참이 더욱 발전하여 우리 기업들에게 많은 도움을 주는 단체로 발전하길 기원합니다.

- greahu\*\*@gmail.com 님 -



코참데일리 1000호 발행을 진심으로 축하합니다. 교민 사회에서 가장 신뢰할 만한 정보에 항상 감사드립니다.

- 3hvina.l\*\*@gmail.com 님 -

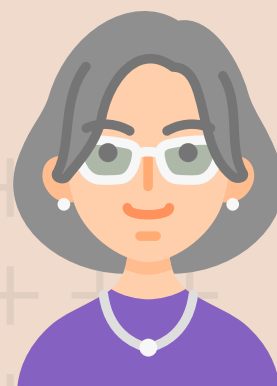
1000호까지 정말 수고하셨습니다. 2000호 3000호 나아가 1만호까지 베트남 대표 한국 정보지가 되길 바랍니다.

- 고흥\* 님 -



하노이 한국 기업인에게 언제나 든든한 힘이 되는 코참에서 발행하는 코참데일리가 어느덧 1000호를 맞았네요. 1000일간 하노이에서 일어나는 다양한 소식과 경제/기업 분야 소식을 전해주셔서 감사합니다. 앞으로도 항상 응원할게요!

- 한아\* 님 -



### 편집실에서... 이선아 코참데일리 편집장

#### 코참데일리 통권 제1000호 독자 설문조사

코참데일리 통권 제1000호 발행 기념 사전 설문조사에 500여 명 독자가 참여 큰 호응 독자 의견을 반영해 코참데일리 레이아웃 변경

##### 보다 직관적인 레이아웃

날씨, 대기질, 환율 등 정보 가독성을 높이기 위해 깔끔한 아이콘으로 구성해 표지상단에 배치

##### 세계경제 뉴스 추가

전 세계 경제의 흐름을 파악할 수 있도록 세계경제 뉴스 추가해 풍성한 경제정보 제공

##### 비주얼 뉴스 추가

영상의 시대에 걸맞은 '베트남 비주얼 뉴스' 추가 화제의 영상 혹은 사진 게재 예정

##### 코참데일리 VIP

코참데일리 광고 후원사 로고 노출 지면을 확대해 후원사 홍보에 보다 매진



안녕하세요. 코참데일리 편집장 이선아입니다.

코참데일리 1000호를 발행하기까지 많은 성원을 보내 주신 독자 분들께 먼저 감사의 말씀을 드립니다.

코참데일리는 '베트남 파워 리더들이 아침에 읽는 뉴스라'는 캐치프레이즈를 걸고 기업인 여러분께 양질의 콘텐츠를 제공하고자 노력하고 있습니다.

코참데일리 목표는 뉴스 및 칼럼 제공, 회원사 언론 홍보를 통해 시너지 효과를 창출하는 데 있습니다. 코참 소식을 비롯해 대사관 소식, 한인회 소식, 베트남 뉴스, 한국 뉴스, 칼럼, 기업의 언론 홍보 등을 적극 지원하고 있습니다.

코참데일리는 독자 여러분의 피드백을 경청해 오고 있으며, 코참데일리 1000호 특집을 맞아 진행된 사전 설문조사에서 취합한 의견을 반영해 페이지 레이아웃을 변경합니다.

구체적으로 변경되는 내용은 다음과 같습니다. 날씨나 대기질, 환율 등의 정보를 아이콘으로 구성해 표지상단에 배치, 보다 직관적인 레이아웃을 구현했습니다.

영상의 시대에 걸맞은 '베트남 비주얼 뉴스' 섹션을 추가해 베트남에서 화제가 되고 있는 영상 콘텐츠를 공유합니다. 전 세계 경제 뉴스를 파악할 수 있도록 세계경제 뉴스를 추가합니다. 코참데일리 후원 VIP 기업 로고를 확대해 보다 눈에 띄게 하였습니다.

코참데일리는 회원사 여러분께 더 많은 혜택을 드리기 위해 노력할 것이며, 관련 제안을 주신다면 적극 수용해 혜택을 확대해 나가겠습니다.

한국 기업이 베트남 일등 브랜드, 베트남 일류 기업으로 나아가는 데 코참데일리가 동행하겠습니다. 앞으로도 많은 성원 부탁드립니다.

감사합니다.



전면광고

베트남 트렌드를 이끄는  
최고의 브랜드가 되다

코참데일리와 함께

[코참데일리 광고 후원 혜택]

광고 5개월 신청 시 1개월 무료 / 광고 10개월 신청 시 3개월 무료

문의: 024 3555 3341, info3@korchamvietnam.com

# 코참 데일리 구독하고 베트남 생활 달라졌다

1 NEWS

아침 10시에  
만나는 생생한  
베트남 경제뉴스

2 CONTENTS

각 분야 전문가들의  
심도있는 분석  
전문가 칼럼

3 COMMON BOND

코참회원사 소식,  
대사관, 코트라,  
베트남 공공기관 소식

4

ONE - STOP  
코참데일리에서  
모두 만나보세요

 **KORCHAM** Daily  
KORCHAM KOREA CHAMBER OF BUSINESS IN VIETNAM 13F Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung, Cau Giay, Hanoi

구독문의 코참사무국 ☎ 84-24-3555-3341 ✉ info3@korchamvietnam.com



전면광고

**RELAX UNWIND**

- 10.00AM - 10.00PM, 매일
- 45만동++/60분 관리

예약 안내: 024 3833 5588

**JW MARRIOTT HANOI** SPA BY JW

8 Do Duc Duc Rd., Me Tri, South Tu Liem, Hanoi  
tel. 024 3833 5588 www.jwmarriottthanoilife.com f jwmarriottthanoi @ jwmarriottthanoi

**LOTTE rental**

**지금 불편하시죠? 바로 바꿔보세요.**

대한민국 No.1 롯데렌터카를 베트남에서도 만나보세요.

1. 승용, 승합, SUV, 중/대형 버스 포함 모든 차종 렌탈 가능
2. 베트남 전역에서 이용 가능
3. GPS 데이터 기반 투명한 정산 시스템
4. 일간/월간 단기 렌터카 서비스 제공

사무기기, 의류기기도 롯데렌탈과 함께하세요.

고객의 다양한 니즈를 충족하는 맞춤형 렌탈 조건을 설계하여 원하는 기간 동안 합리적인 가격으로 렌탈해드립니다.

한국인 전화상담 가능 (전지역)

하노이	024 3205 5379	하이퐁	024 3205 5679
호치민	028 5414 8000	다낭	023 6278 6800

**KORCHAM Member** 홍보 효과 UP!  
**코참 가맹점이 되어보세요**

"코참 가맹점이 된 후 호텔 고객이 증가했어요. 가맹점 홍보 효과에 놀랐습니다. 고객께서 코참 카드 주시면 리셉션에서 할인 혜택을 제공하고 있습니다."  
- A 호텔 매니저 -

"코참 회원 몇 분은 자주 찾아주셔서 단골이 되셨어요. 다른 지인 분들께도 저희 레스토랑을 추천해주서 단골손님이 더 늘었습니다. 올해도 가맹점 계약을 연장할 예정입니다."  
- B 레스토랑 대표 -

코참 가맹점이 되어 다양한 홍보 혜택을 누리보세요~

코참에는 호텔·외식·교육 등 여러 업종의 가맹점이 등록돼 코참 회원사들에게 혜택을 제공하고 있습니다.

코참 가맹점이 되어서 홍보 효과를 극대화하는 건 어떨까요?  
궁금한 사항은 언제든지 문의 주세요.  
info3@korchamvietnam.com(이메일), 024 3555 3341(전화)

**여러분의 많은 관심 부탁드립니다.**

**KORCHAM** KOREA CHAMBER OF BUSINESS IN VIETNAM

**오늘의 경제 금융 용어**

**기대인플레이션**

기대인플레이션은 향후 물가상승률에 대한 경제주체의 주관적인 전망을 나타내는 개념으로 물가안정을 추구하는 중앙은행이 관심을 기울이고 안정적으로 관리해야 하는 핵심지표중 하나이다.

기대인플레이션은 임금협상, 가격설정, 투자결정 등 경제주체의 의사결정에 반영되면서 최종적으로 실제 인플레이션에 영향을 미친다.

구체적인 경로를 살펴보면 기대인플레이션 상승 시 가계는 구매력 하락을 우려하여 명목임금 상승을 요구하게 되며, 이는 상품의 생산비용 증가로 이어진다.

또한 기업은 재화 및 서비스 가격을 올리더라도 수요가 유지될 것으로 예상하면서 실제로 가격 인상을 추진하게 된다.

또한 기대인플레이션 상승은 실질금리를 하락시켜 부동산, 주식 등의 자산에 대한 투자를 증가시킨다. 마지막으로 인플레이션 상승이 예상되는 경우 소비를 앞당기고 자하는 유인이 커져 가수요가 증가하면서 실제 물가가 상승하게 된다.

따라서 물가안정을 추구하는 중앙은행으로서 기대인플레이션의 안정적 관리가 필수적이라고 할 수 있다.

\*자료제공: 한국은행

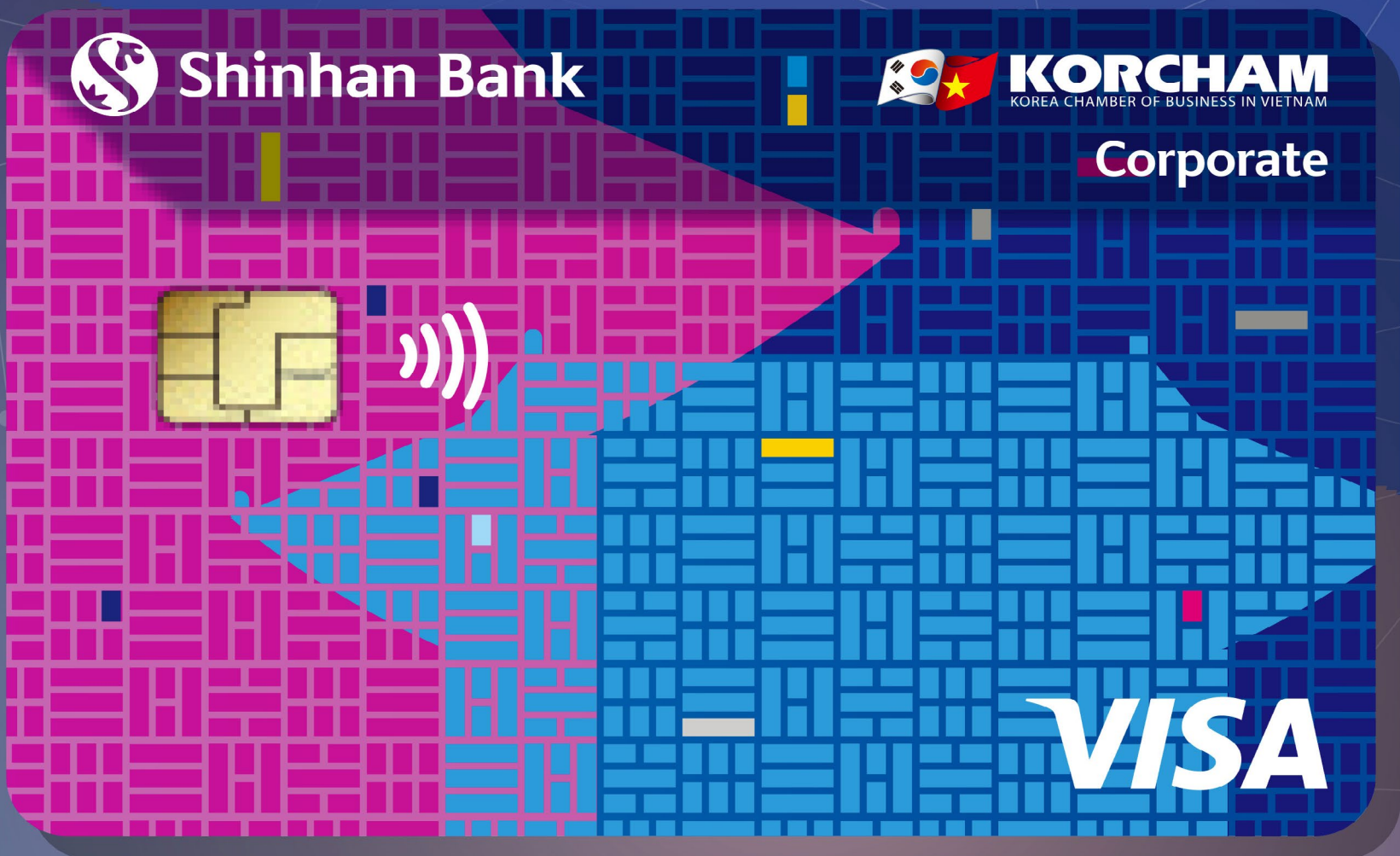


전면광고



# 새롭게 바꾸자

코참  
X  
신한



금번 코참-신한 제휴카드 협약에 따라  
기존 멤버십 카드가 **코참 신한 법인카드**로 변경됩니다



**신규코참회원사는 꼭 가입하세요**



신규 발급도 받으시고 카드 혜택을 누리시길 바랍니다



신한은행 모든 영업점에서 발급 가능 -

편지흥지점(참빛빌딩) **이준영 대리**에게 문의해주시면  
친절히 안내드리겠습니다. ☎ 033-738-5783



## 지점별 담당자

지점	담당자	연락처
하노이(롯데)지점	박정배 과장	076-480-3378
팜흥(경남)지점	박미경 과장	038-584-4412
박닌지점	이현경 대리	078-807-3757
하남지점	임경섭 대리	038-375-1739
하이퐁지점	이승원 대리	089-612-1040
타이응웬지점	이동현 과장	033-905-9099
빈푹지점	김우진 대리	039-534-3960



## 코참-신한 법인카드 혜택

- 100개 이상의 코참 제휴 가맹점에서 10%~40%할인
- 150개 이상의 신한존 (신한은행 제휴 가맹점)에서 최대 50% 할인
- 카드 사용금액의 0.1% 신한 포인트 적립 혜택
- 법인 경비 관리를 통한 시간 절약 및 서류 작업 간소화
- 해외 출장시 환전 및 현금 보유의 부담 완화
- VISA 브랜드를 통한 전세계 가맹점 사용 가능
- 카드 명세서, 이용 SMS, 인터넷 banking 등 편리한 사용

코참회원을 위한

# [코참-신한법인카드] 출시

신용카드, 데빗(체크)카드



코참가맹점 | 클릭 - 더 많은 코참가맹점

신한가맹점 | 클릭 - 더 많은 신한가맹점



전면광고



"신뢰와 기술"은 향상의 대상이기 이전에  
KH건설이 추구하는 기업의 VISION입니다.

KH(소리언스) 건설그룹

KH Engineering & Construction Co., Ltd  
KH Engineering & Development Co., Ltd  
ASEAN Ready mixed concrete JSC,  
YUJIN Construction & Trading Co., Ltd

- 베트남 50대 환경경제 기업
- 건설부 고시 시공능력 1등급 종합 건설업
- 2019 하노이 시 우수기업 선정
- 2021 하노이 인민 위원회 모범기업 선정

MAIN BUSINESS

현지공장 건립, 설계 및 인, 허가

무상 지원 SERVICE

입지 선정: 북부 베트남 공단 부지 상세정보  
부지 취득 및 현지법인 설립

Head office: 024-3769-0156~7

Mobile: 090-446-2545



2018 HANWHA TECHWIN 박닌 공장

2020 ACE ANTENA 하남공장

2019 J WORLD 박닌 공장

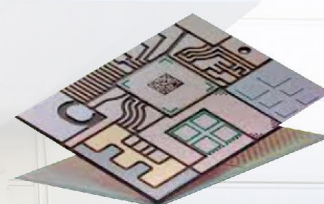
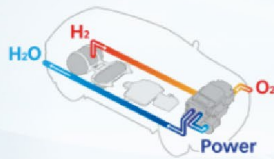


화학적인 부식작용을 이용한 금속류 정밀 가공  
전자기계 내 반도체 회로 미세가공 및 모바일 정밀 부품으로 적용

첨단주자  
ETCHING  
ANODIZING  
CNC 정밀가공

- 폴더블 디스플레이(Mobile 분야)
- CLAD METAL(2중 접합): 금속, 비철금속 에칭 기술(PCB분야)
- 다공체: 수소차 연료전지 스택 부품군(Cathode&Anode 사이 타공판)
- DOOR STEP : 자동차 운전석 및 조수석 차종 인식 로고
- 음이온필터 수소차용 연료 필터
- 스피커
- 사업 제품 현황 (ANO KEY)
- CNC 다축 정밀가공

CNC (computer numerical control)  
컴퓨터 수치 제어를 통한 금속(AL,SUS), 사출 0.01mm 정밀가공



SEWON VINA  
www.sewonhitec.com

세원하이텍 0222 3 666 968 - 0222 3 666 969

CN6-3, KCN Quế Võ 3, xã Việt Hùng, huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh, Việt Nam



이달의 회원사

# welcome

## 이달의 회원사

코참 회원사가 되신 것을 환영합니다.  
 코참은 베트남 대정부 활동을 비롯해 기업의 애로사항 해결 및 권익 보호 등 회원사 여러분의 성공을 위해 최선을 다하고 있습니다.  
 여러분의 사업이 더욱 번창하시길 기원합니다.

### 디스틸 비나 코리아 D-Steel Vina Korea Co.,Ltd



▶업종/업태 : 제조업  
 경량철골/영림 ABS도어/SMC/알루미늄단판  
 ▶회사 소개

2010년 법인설립 이래 현재까지 활발하게 베트남 및 아세안 지역 다수의 프로젝트에 최고의 품질로 고객사에 공급드리고 있습니다. 또한 2022년 현재까지 베트남 전역 133개의 지점과 대리점을 통해 영림 ABS 도어를 독점공급하고 있습니다.



**OH HYUN JUNE**  
CEO

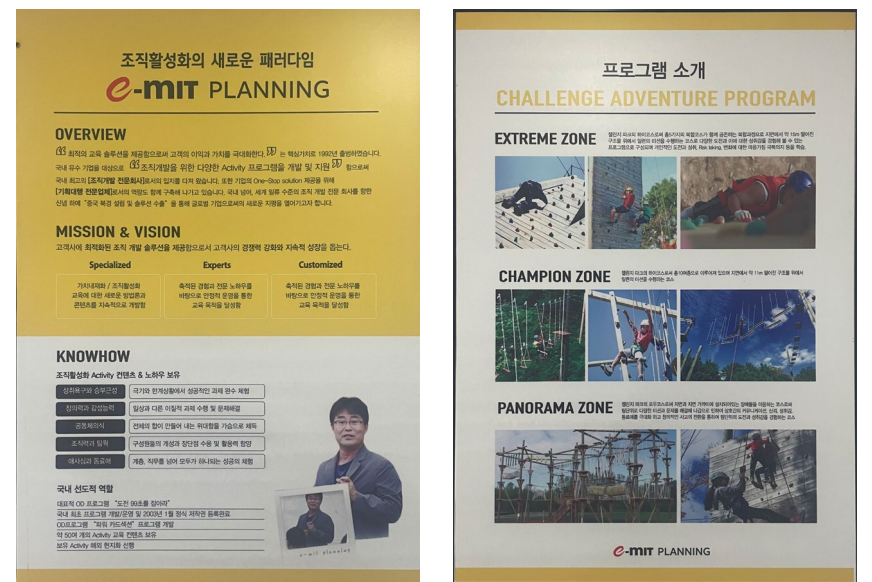
☎ 083 884 2881  
✉ dhsvinakorea@gmail.com

D-STEEL VINA KOREA Co.,Ltd  
 Office: Villa No.12, Lane 1, Pham Van Bach Street, Cau Giay District, Ha Noi City  
 Factory: Chau Son Industrial Zone, Chau Son District, Phu Ly City, Ha Nam Province  
 Website: www.dsteel.vn

### E-MIT e-mit VIETNAM

▶업종/업태 : 교육.매체 / Education.Mas Media  
 ▶회사 소개

최고 품질의 교육과 시설로 팀빌딩의 수준을 한층 더 높였습니다. 베트남에서 느낄 수 없었던 고품질의 서비스를 경험해보세요.



www.emit.co.kr

**이흥규**  
대표

Mobile. 038 7470 785      Email. e-mit@hanmail.net  
 Add. 6F, Lô A10, CD3, KDT Nam Trung Yên, Yên Hòa, Cầu Giấy, Hà Nội

### 쿠리타 지케이 베트남 KURITA-GK VIETNAM CO., LTD



▶업종/업태 : 스팀라인, 보일러, 냉각탑, RO, 폐수 약품 등 공급  
 ▶회사소개

"물을 연구하고 자연과 인간이 조화를 이루는 풍요로운 환경을 창조한다." 세계적인 수처리 전문기업인 일본 쿠리타공업의 자회사로 하노이 법인과 호치민 브랜치가 있습니다. 70년 이상 축적 해 온 기술력을 바탕으로, 지속가능한 사회 실현 및 유지보수 비용 절감을 목표로 하여 베트남 내에서도 최고의 수처리 약품 제안을 약속 드립니다.



**박민정**  
**Minjeong PARK**  
Assistant Manager  
Sales & Technical Section

**KURITA-GK VIETNAM CO., LTD.**  
 R.305, 3F, Techno Center, Thang Long Industrial Park, Kim Chung commune, Dong Anh District, Hanoi, Vietnam  
 Tel: +84-24-3959-0352 Fax: +84-24-3581-0209  
 Mobile: +84 (0)906 200 722 Tax code: 0107595328  
 E-mail: m.park53@kurita-water.com  
 Website: http://kurita.com.vn/ko

### 피지엘물류 PGL Logistics



▶업종/업태 : 국제복합운송주선업  
 ▶회사소개

PGL Logistics는 한국에 본사와 홍콩, 중국, 일본, 미국, 캐나다, 독일, 오스트리아, 폴란드, 인도네시아에 해외법인을 두고있는 글로벌 물류그룹의 베트남법인으로, 급변하는 21세기 물류시장에서 적극 대처하고, 최상의 서비스를 제공하기 위해 한국, 중국, 동남아, 유럽, 중동, 미주 등 항공 및 해상 국제 운송의 경쟁력을 바탕으로 "Total Logistics Provider"로 성장발전하고 있는 회사입니다.



**PGL Logistics (Vietnam)**  
PGL Logistics Co., Ltd

**Ji, Seong Gu**  
Vice Managing Director

**지성구, James**  
상무

16th fl, block A Song Da building, Pham Hung road, My Dinh 1 ward, Nam Tu Liem dist, Hanoi city, Vietnam

Tel : +84 (0)24 3226 2545  
 FAX : +84 (0)24 3226 2544  
 Mob : +84 (0) 93 458 6433  
 E-mail : james@pglog.com  
 Web : www.pglog.com  
 TAX CODE : 0107390271

Speedy, Secure and Smart logistics service



전면광고

# 신차구입

## 한국인 딜러와 상담하세요!



차량 가격의 **최대 80%**까지 **은행대출 가능!**  
모든 브랜드 **전차종 상담 가능합니다**



**HYUNDAI LE VAN LUONG**  
Số 3 Vũ Phạm Hàm, Trung Hòa, Cầu Giấy, Hà Nội  
TEL. 024 3200 3366 E-mail. 2010sungard@gmail.com

**한국인 097 309 8274**  
**상담/문의 097 968 7255**



VINAOTO

### 차계부와 정비 예약까지 한번에!

#차계부 #시간절약 #정비수리 예약 #투명한 가격

- ✓ 여러대 차량을 한 계정에 등록하여 간편한 차량관리
- ✓ 수리 완료후 앱에서 실시간 상태 확인
- ✓ 아이폰, 안드로이드 설치 가능 - VINAOTO, 비나오토 검색

**차량관리 앱 문의 : 097 968 7255**

## 중고차 위탁판매

중고차, **anycar** 에서 **손해없이 판매** 하세요!  
판매자와 구매자 직거래! 온라인 실시간 확인!  
저렴한 **판매수수료!** 판매가의 **'1.5%'**

### 1 상담/문의

- 각종서류 확인
- 차량 사진 전송

### 2 차량 점검

- 차량상태 점검
- 판매금액 협의

### 3 홍보/전시

- 매장에 전시
- 홈페이지 광고

### 4 차량판매

- 실시간 확인
- 위탁판매자에게 통보

- \* 수리가 필요한 경우에는 협의하여 수리 후 판매 진행합니다.
- \* 구매자가 판매금액 조정을 원하면 위탁판매자와 협의하여 진행합니다.

### 5 상호간 계약

- 판매자, 구매자 계약서 작성
- 각종서류 확인

**anycar.vn**  
Xe thật - Giá thật

CÔNG TY CỔ PHẦN ANYCAR VIỆT NAM  
Số 3-5 Nguyễn Văn Linh, P. Gia Thụy, Q. Long Biên, Hà Nội  
Hotline: 1800 6216 Email: info@anycar.vn

**한국인 상담/문의**

**081 281 9559**

카톡 ID: anycar.vn

e-mail: lee3ds4@naver.com

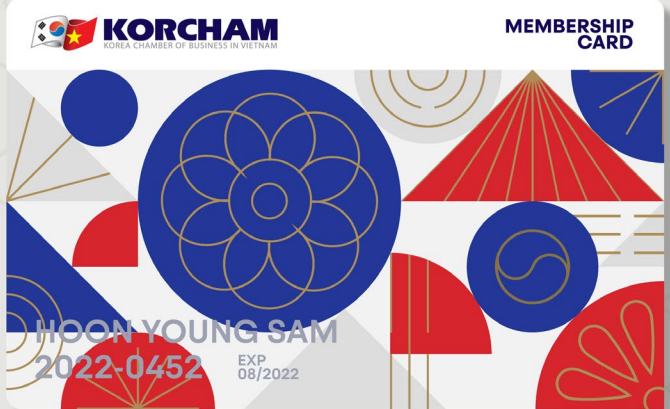


전면광고

**NEW 멤버십 카드**

코참카드가 새롭게 바뀝니다

NEW DESIGN



(구)멤버십카드 변경없이 사용가능  
유효기간 만료시 신규디자인 재발급

새로운 디자인과  
더욱 큰 혜택으로 돌아온 코참 멤버십 카드!!

새로운 코참카드를 만나보세요~!

기존 멤버십 카드도 동일하게 사용 가능합니다.



KOTITI 베트남 (하노이 지사)



- ▶RoHS I 시험분석  
중금속 : Pb, Cd, Hg, Cr(VI)  
난연제 : PBB/PBDEs
- ▶RoHS II 시험분석  
Phthalates : DBP, BBP, DIBP, DEHP
- ▶Screening 시험분석  
프탈레이트 양산관리 시험분석  
XRF, Halogen 시험분석
- ▶주얼리 제품 유해물질 분석  
중금속 : Pb, Cd, Hg, Ni release  
유기분석 : Phthalates
- ▶기타 유해물질 분석  
이물, 성분분석 및 솔루션 제공
- ▶고객사 초청 세미나  
고객사 환경규제 대응 가이드  
및 품질관리 방안 교육

KOTITI 시험연구원 (성남 본원)



- ▶ 1961년 국내 최초 섬유시험 및 연구 기관인 "방직시험검사소" 로 발족
- ▶ 사업영역 확대 및 세계적인 종합분석 기관으로 성장하여 Global Business Partner의 역할 수행
- ▶ 해외법인 및 지사: 6개국 12개 지역 (베트남, 중국, 방글라데시, 미얀마, 캄보디아, 인도네시아)

저렴한 수수료와 신속 정확한  
결과를 약속 드립니다.  
(KORCHAM 회원사 할인 제공)

왕만식 지사장 024 320 10011

mswang@kr.kotiti-global.com

주소 5th floor 414 Nguyen Van Cu, Bo De Ward, Long Bien Dis., Hanoi

**베트남에서 사업 성공?  
코참데일리와 함께!!**

코참데일리 광고후원안내



전 세계 1만 여 명 구독 중



광고주와 활발한 소통으로  
성공적 비즈니스 기회 제공



광고후원 시 코참 채널 및  
단톡방 홍보 서비스 제공

베트남 최고의 광고 플랫폼으로 자리잡은  
코참데일리를 통해 사업 성공의 기회를 잡으세요

광고문의

info3@korchamvietnam.com

☎ 024 3555 3341



코참데일리는 하노이에서  
유일하게 데일리로 발행되는  
베트남 경제 전문 웹신문입니다



**KORCHAM Daily**  
13F Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung, Cau Giay, Hanoi

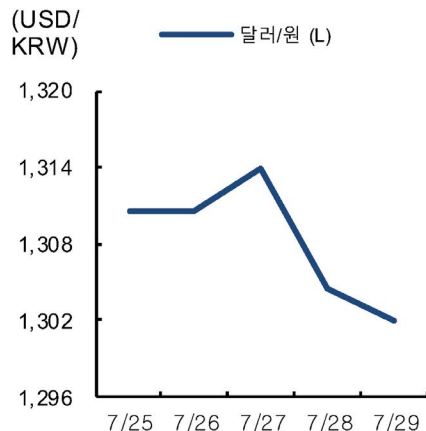


Weekly

외환/금리스왑 동향 및 전망

2022-08-01

외환시장



전주 동향

**Seoul** 달러원은 1,313.5원에 주 개장 후 목요일 FOMC 를 앞두고 1,310원 중심으로 6원 내 외의 장중 레인지 형성하면서 수요일까지 수급에 따른 다소 제한된 움직임 보였음. FOMC에서 시장 예상대로 75bp 인상 이후 파월 의장이 인플레이션을 잡기 위한 지속 인상을 언급하였으나 달러 약세 움직임이 두드러지면서 목요일 17원 이상 폭락하면서 1,300원을 하향 돌파하고 1,296.1원에 마감하였음. 금요일 미국 GDP 가 2분기 연속 하락세를 보였지만 소폭 반등하면서 전주 증가 대비 13.9원 하락한 1,299.1원에 주 마감. 금요일 뉴욕 NDF는 5원 가까이 상승한 1,303.3원 (스팟 1,303.85원)에 마감.

금주 전망

**달러/원** 연준이 중요시하는 것으로 알려진 PCE 가격 지수가 3월에 이어 다시 40년만 최고치를 경신하면서 달러원은 금요일 뉴욕장에서 상승 마감하였음. 금주 이월 수급 유입 속 지난 주 FOMC발 급락세 이후 숨고르기 하면서 1,300원 중심으로 거래 장세 형성 예상됨. 물가에 대한 중앙은행들의 대응 속도에 따라 통화 별로 차별화된 움직임이 드러나고 있어 분산된 움직임에 유의할 필요 있으며 또한 달러 약세 움직임에서 경기 침체 우려에 따른 위험회피로의 전환 등 주간으로 혼재된 모습 예상됨.

**예상범위 : 1,285~1,320원**

달러/엔

전주 엔화는 FOMC에서 연준 의장이 향후 금리인상 속도조절을 할 수 있다고 언급하며 비둘기파적으로 해석되어 큰 폭의 강세를 보임. 경기침체 우려에 미국 10년물 국채수익률도 큰 폭으로 하락하고 달러 롱 포지션 손절 매도 엔화 강세를 지지. 금주 엔화는 경기 침체 우려와 비둘기파적인 연준의 태도로 미국 10년물 국채수익률이 지속적으로 하락하고 있어 강세 흐름 이어갈 것으로 예상.

**달러/엔 예상범위 : 131.5~135.0엔 | 엔/원(100) 예상범위 : 952~ 1004원**

유로/달러

전주 유로화는 강세와 약세 재료가 혼재되어 보합권 흐름을 보임. FOMC에서 금리인상 속도조절 언급이 나온 것과 주식시장이 상승하는 리스크선호 심리는 강세 재료로 작용하였고 노르드스트림 가스 공급 차질 뉴스는 약세로 작용하는 모습. 금주 유로화는 FOMC가 비둘기파적이었지만 시장 반응이 과했다는 인식도 있고 유로존은 여전히 에너지 위기와 함께 경기침체도 현실화 되고 있어 약세 압력 받을 것으로 예상.

**유로/달러 예상범위 : 1.005~1.035달러 | 유로/원 예상범위 : 1,291~ 1,366원**

ECONOMIST VIEW

Economist

소재용 jyso@shinhan.com

백석현 seokhyun100@shinhan.com

이영화 younglee@shinhan.com

미국 경기 침체 징후 증가했지만 인플레이션 둔화 조짐은 부재. 시장은 FOMC 결과에 일단 달러화 매도로 대응했으나, 인플레이션 환경은 한 번 시작되면 지속되는 경향 강한 데다 연준의 향후 정책은 지표에 달린 만큼 인플레이 등 지표와 연준 인사들의 메시지에 시장이 더욱 민감하게 반응할 전망이다. 한편, 미국 하원의장(펠로시)의 8월 대만 방문 추진이 미·중 관계 및 금융시장에 파장 낄 수 있어 실현 여부가 초미의 관심사. 환율은 여전히 상방 리스크에 무게

신한은행 | S&T센터



코참 데일리에서 칼럼니스트를 모십니다.



코참에서 발행하는 경제웹신문 코참데일리에서 칼럼을 기고하실 분을 모십니다.

칼럼 주제는 베트남에서 사업을 운영하면서 경험하셨거나 다른 경영인들에게 도움이 될 만한 내용이라면 환영입니다. 전문가의 식견을 느낄 수 있는 깊이 있는 글도 좋습니다.

코참데일리 칼럼니스트 중 자사를 홍보하는 데 도움을 얻었다는 분들도 계셨던 만큼 애독자 여러분의 많은 관심 부탁드립니다.



주간 세계 금융 동향



2022-08-01

스왑시장

금리 스왑(IRS) 동향 및 전망

**전주** IRS 금리는 경기 침체로 인한 주요국 중앙들의 금리 인상 속도 조절 기대감으로 큰 폭 하락 마감함. 보험권 흐름을 이어가던 국내 채권 금리는 미 GDP가 2분기 연속 마이너스 성장을 기록하며 경기 침체에 우려가 고조되었으며, 금리 하락 마감함.

**금주** IRS 금리는 전주에 이어 금리 하방 압력이 우세 할 것으로 전망. 다만 비농업 고용 지표를 앞두고 있어 차익 실현 물량이 유입될 개연성이 높아 추가적인 하락세는 다소 제한 될 것으로 판단.

FX 스왑 동향 및 전망

**전주** 지난주는 주 초반부터 FOMC 경계감과 월말 유동성 이슈 등과 맞물린 초단기물의 하락에 따른 전구간 스왑 포인트 하락세가 이어졌으나, 초단기물이 반등하면서 기간물이 바로 회복함. FOMC에서 예상대로 75bp인상 이후 시장의 안도감에 기간물이 추가 상승 마감함.

**금주** 금주는 초단기물 가격은 이론가 수준에서 거래되며 달러화 유동성은 양호한 흐름 유지하고 있고, 지난주 FOMC 이후 미 GDP가 부진한 지표를 보이며 경기침체에 대한 우려가 추가금리 인상 속도에 제동을 걸면서 전반적인 상승 흐름이 지속될 것으로 전망됨.

통화 스왑(CRS) 동향 및 전망

**전주** CRS 금리는 글로벌 금리 흐름에 동조하며 큰 폭 하락 마감함. 보험권 등락을 이어가던 CRS 금리는 대,내외 금리 급락과 에셋 스왑 물량 유입으로 중기 구간 위주로 큰 폭 하락 마감함.

**금주** CRS 금리는 대,내외 금리 영향으로 하방 압력이 우세 할 것으로 전망. 다만, 부채 발행 물량 유입과 절대 레벨에 대한 부담감으로 추가 하락 제한되며, 장,단기 수익률 스프레드는 확대 압력이 우세 할 것으로 판단.

금주 주요 일정

2022.8.01(월)	2022.8.02(화)	2022.8.03(수)	2022.8.04(목)	2022.8.05(금)
중국) Caixin제조업구매관리자지수(7월) 독일) 소매판매(6월) 독일) 제조업구매관리자지수(7월) 미국) ISM제조업구매관리자지수(7월)	호주) 금리결정(8월) 미국) 미국노동부 JOLT(구인,이직보고서)(6월)	일본) 서비스구매관리자지수(7월) 중국) Caixin서비스구매관리자지수(7월) 독일) 무역수지(6월) 독일) 서비스구매관리자지수(7월) 미국) ISM비제조업구매관리자지수(7월)	독일) 공장수주(6월) 미국) 무역수지(6월)	일본) 가계지출(6월) 독일) 산업생산(6월) 미국) 비농업고용지수(7월) 미국) 실업률(7월)



**KORCHAM Daily** 아침을 여는 '똑똑한' 습관 코참데일리

13F Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung, Cau Giay, Hanoi

월 Monday

• 메가존 김도연 이사의 IT칼럼

수 Wednesday

• 신한은행 주간 베트남금융시장 동향

목 Thursday

한국경제TV KVINA  
• 대니얼 오 하노이 사무소장의 칼럼

화 Tuesday

• 로투비 김유호 대표 변호사의 법률칼럼  
• 신한은행 주간 세계금융시장 동향

금 Friday

포엠베트남관세법인  
• 판창현 관세사의 관세칼럼



코참데일리에선 베트남 내 전문가들이 기고한 수준 높은 칼럼을 연재하고 있습니다. 매일 아침 학식을 갖춘 '베트남 경제인' 이 되어 보세요



**구인구직**



코참데일리는 한국 기업의 채용공고를 게재하고 있습니다. 채용공고 게재를 원하는 기업은 코참 사무국 이메일 (info3@korchamvietnam.com)로 채용공고 양식을 작성해 보내주시기 바랍니다.

[☛ 채용공고 양식 다운로드](#)

**구인 SAMKWANG VINA 관리자 채용**

- ▶기업설명 : 플라스틱 사출 삼성 모바일사업부 1차 벤더
- ▶근 무 지 : 박장성 광찌우공단
- ▶채용부문 : 개발, 품질, 영업, 구매
- ▶직무상세 :
  - 개발 : 사출사 개발 업무 경력자 (채용인원 : 4명)
  - 품질 : 사출사 품질업무 경력자 (2명)
  - 구매 : 제조업체 구매업무 경력자 (영어가능자)
  - 영업 : B2B 영업업무 경력자 (영어가능자)
- ▶학 력 : 전문대졸 이상
- ▶경 력 :
  - 개발 : 동종 개발경력 3년 이상인자로 설계 가능한 자
  - 구매 : 5년 이상경력자
  - 품질 : 사출사 품질 경력 10년 이상(팀장급) 1명
  - 사출사 품질 경력 3년 이상 1명
  - 영업 : 사출 B2B 영업 경력 5년 이상인 자
- ▶언 어 : 공통 : 베트남어로 업무수행 가능자 우대  
품질, 구매, 영업 : 영어 필수
- ▶급 여 : 사내 규정에 의거 면접후 결정
- ▶복리후생 : 주택비 지원, 1년 2회 (각 8박9일) 한국 휴가 및 항공권 제공, 성과에 따른 성과급 별도
- ▶담 당 자 : 김태엽 ☎039 503 6403
- ▶이 메 일 : taeyoub.kim@samkwang.com
- ▶홈페이지 : www.samkwang.com
- ▶접수기간 : 2022.07.30~2022.08.29

**구인 S-MAC HT VINA 관리실무자 채용**

- ▶기업설명 : 자동차 전장(LED) 생산법인
- ▶근 무 지 : 하남 동번 1공단
- ▶채용부문 : 관리실무자
- ▶직무상세 : 자재 총괄관리
- ▶학 력 : 전문대졸이상
- ▶경 력 : SMT관련 지식 및 3년 이상/베트남 물류지식필요
- ▶언 어 : 영어 또는 베트남어 가능자 우대
- ▶급 여 : 현지채용이며, 면접후 결정
- ▶복리후생 : 통신비/출퇴근차량/숙소비지원/한국왕복항공권(연1회)
- ▶담 당 자 : 경영지원팀장 ☎086-858-9224
- ▶이 메 일 : ht.ks.jo@kumhoht.com
- ▶접수기간 : ~ 채용완료시

**구인 HANOI SEOWONINTECH 개발 담당자 채용**

- ▶기업설명 : 휴대폰 부품 제조
- ▶근 무 지 : 박닌 옌퐁 1공단
- ▶채용부문 : 개발 1
- ▶직무상세 : 휴대폰 사출부문 개발 담당자
- ▶학 력 : 초대졸 이상
- ▶경 력 : 4년 이상 (관련 분야 경력자 우대)
- ▶언 어 : 무관
- ▶기 타 : 베트남 거주자 우대(현지채용)
- ▶급 여 : 면접시 협의
- ▶복리후생 : 사회보험, 기숙사 제공, 출퇴근 차량 지원
- ▶담 당 자 : 이건용 ☎+ 84 977 643 782
- ▶이 메 일 : lgy1982@hotmail.com
- ▶홈페이지 : http://www.seowonintech.co.kr/kor
- ▶접수기간 : 2022.07.20 ~ 2022.08.31

**구인 SHINSUNG VINA CO., LTD 관리자 채용**

- ▶기업설명 : 폴리프로필렌 원사 및 웨빙 생산
- ▶근 무 지 : 푸토성
- ▶채용부문 : 관리자 대리~차장급
- ▶직무상세 : 사무실 관리업무 전반
- ▶학 력 : 대졸
- ▶경 력 : 3년 이상
- ▶언 어 : 영어 필수, 베트남어 우대
- ▶기 타 : 기숙사 생활, 운전면허
- ▶급 여 : 직급 및 경력에 따라 상이
- ▶복리후생 : 항공권, 건강보험
- ▶담 당 자 : 신준기 ☎091-797-4828
- ▶이 메 일 : chunki.shin@gmail.com
- ▶홈페이지 : http://www.shinsungweb.com
- ▶접수기간 : ~ 채용완료시

**구인 YTG 비나 채용**

- ▶기업설명 : 자동차부품 및 산업용 보빈 생산
- ▶기업업종 : 제조업
- ▶근 무 지 : 하이퐁 덩부 공단 내
- ▶채용부문 : 품질관리 /생산기술 각 1명
- ▶직무상세 :
  - 품질관리- 품질보증/양산품질관리
  - 생산기술- 설비유지보수 및 최적화
- ▶학 력 : 대졸이상
- ▶경 력 : 2년이상 (자동차 분야 경력 선호)
- ▶언 어 : 영어, 베트남어 (가능시 우대)
- ▶기 타 : 베트남 거주자 우대
- ▶급 여 : 면접시 협의
- ▶복리후생 : 숙소제공, 출퇴근지원, 건강보험
- ▶담 당 자 : 최종오 ☎+84 862 181 488
- ▶이 메 일 : jongochoi@inzi.co.kr
- ▶접수기간 : 2022.07.09 ~ 2022.08.31
- ▶홈페이지 : http://you-tech.kr/

**구인 GLOVELAND VINA 생산관리자 채용**

- ▶기업설명 : 산업용 특수장갑 생산업체
- ▶기업업종 : 섬유, 의료, 봉제 제조업체
- ▶근 무 지 : 박장성
- ▶채용부문 : 생산관리자
- ▶직무상세 : 현장 생산 및 오더,납기 관리
- ▶학 력 : 무관(화공학과 졸업자 우대)
- ▶경 력 : 무관(베트남 제조업체 유경험자 우대)
- ▶언 어 : 베트남어 가능자 우대
- ▶기 타 : 기숙사 생활 가능자 우대
- ▶급 여 : 면접시 협의
- ▶복리후생 : 연 2회 항공권 제공(설,추석)
- ▶담 당 자 : 손경락 법인장 ☎091 883 1001
- ▶이 메 일 : glovelandoce@gloveok.com
- ▶접수기간 : 채용완료시
- ▶홈페이지 : www.gloveok.com

**8월 2일 화요일 오늘자 코참데일리**

✉ 이메일로 3,620분,  
 TALK 카톡으로 3,546분,  
 Ch 카카오 채널로 3,882분,  
 총 11,048분께 배포되었습니다.





전면광고



2022|23

코참디렉토리

발간안내



코참  
회원  
으로  
가입  
하세요!

회원사: 2권 무료  
추가구매: 69만동(vnd)  
비회원사: 115만동(vnd)

베트남 중북부 한국 기업 디렉토리

“코참 디렉토리 2022|23”가 드디어 발간되었습니다!

코참 디렉토리는 베트남 중북부 지역에 진출한 **한국 기업 연락처 및 정보를 수록한 책자**입니다. 코참 회원사와 베트남에 진출한 한국 기업인 여러분의 도움으로 올해도 무사히 코참 디렉토리 발간을 마쳤습니다.

베트남에서 사업을 운영하는 데 있어서 코참 디렉토리는 반드시 필요한 서적으로 꼽힙니다. 베트남에 진출한 기업 **3,000 여 곳의 연락처**를 비롯해 회사소개, 공급제품 등을 코참 디렉토리에서 확인할 수 있습니다.

코참 디렉토리와 함께 **베트남에서의 사업 성공**을 기원합니다.

코참 디렉토리와 관련해 궁금한 사항은 코참 사무국으로 문의 바랍니다.  
문의: (024) 3555 3341, info3@korchamvietnam.com

- ※ 우편 발송 대상 : 2022년 신규가입사, 회비 납부완료 회원사(갱신사) 우선.
- ※ 미리 연락 후 코참 사무국에 방문하면 책자를 수령할 수 있습니다.
- ※ 별도로 코참 디렉토리 구매 가능합니다.

하노이 주요 연락처

주요기관	
대사관.....	024-3831-5111~6
▶사건사고.....	090-462-5515
▶영사업무관련..	024-3771-0404
▶비상연락(당직)	090-402-6126
하노이 총영사관.	024-3771-0404
코참.....	024-3555-3341
대한상공회의소..	024-3771-3681
KOTRA.....	024-3946-0511
KOICA.....	024-3831-6911/5108
하노이한인회.....	024-3555-3015~6
한국문화원.....	024-3944-5980
한국콘텐츠진흥원	024-3202-2488
대한상사중재원..	03-7569-6602
금융감독원 하노이	024-3244-4494
하노이한국국제학교	024-7301-5339

은행	
신한은행 베트남	
▶하노이지점.....	024-3831-5130
▶편지흥지점.....	024-3553-8400
▶팜흥지점.....	024-3226-3226
▶호안끼엠지점.....	024-3266-3355
▶로열시티지점.....	024-7309-9400
▶박닌지점.....	0222-6255-800
우리은행.....	024-7300-6802
KB국민은행.....	024-3226-3377
기업은행.....	024-2220-9001
KEB하나은행.....	024-3771-6800
한국수출입은행.....	024-3771-7009
농협하노이사무소..	024-7300-8585
서울보증보험.....	024-3946-0322~3
KNP Finance(DB손보)..	096-157-3088

병원/의원/약국	
선병원.....	091-756-5016
김스클리닉.....	024-6128-1041
Vinmec.....	024-3974-3556
(Vinmec한국어통역).....	090-325-9068
Family Medical.....	024-3843-074
▶소아과.....	024-3726-5222
Hong Ngoc.....	024-3927-5568
프랑스국제병원.....	024-3577-1100
미딩한국약국.....	098-225-3816
행림한의원.....	037-457-9016